الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

وزارة التربية الوطنية — الديوان الوطني للامتحانات والمسابقات

امتحان بكالوريا التعليم الثانوي — دورة: 2018

الشعبة: لغات أجنبية

اختبار في مادة: اللغة الألمانية — المدة: 03 سا و 30 د

على المترشح أن يختار أحد الموضوعين الآتيين:

الموضوع الأول

Text: ……

Sigmund Freud wurde am 06. Mai 1856 in Freiberg in der Tschechischen Republik geboren. Er war Neurologe und Gründer der Psychoanalyse. Er stammte aus einer jüdischen Familie, die sieben andere Kinder hatte.

1860 zog die Familie nach Wien; dort besuchte er das Gymnasium. Im Alter von 17 Jahren bestand er sein Abitur. 1873 begann er sein Studium an der medizinischen Fakultät in Wien. Von 1876 bis 1882 arbeitete er im physiologischen Labor von Ernst Wilhelm von Brücke. Er studierte 1885/1886 bei J.M. Charcot in Paris; und 1889 bei Liébault und Bernheim in Nancy die Hypnosetechnik* und die Probleme der Hysterie. Seine Versuche mit Kokain führten zur Entwicklung der Lokalanästhesie.

1886 heiratete er Martha Bernays. Sie hatten sechs Kinder; darunter Anna Freud, die sich auch für Psychologie interessierte.

Ab 1902 lehrte Sigmund Freud als Professor für Neuropathologie* an der Universität Wien. 1939 wurde er zum Ehrenmitglied* der „ Britisch Royal Society of Medecine“ ernannt.

1938 emigrierte er zusammen mit seiner Tochter Anna nach Großbritannien, wo er in London als Psychoanalytiker tätig war.

Sigmund Freud starb am 23. September 1939 in London.

aus: Wikipedia: Biografien (verarbeitet)

***Hypnosetechnik: technique de l‘hypnose / تقنية التنويم المغناطيسي**
***Neuropathologie: Neuropathologie / علم الأمراض العصبية**
***Ehrenmitglied: membre d’honneur / عضو شرفي**

I) Textverständnis (07 Pte)

1) Richtig oder falsch ? Begründen Sie Ihre Antwort mit einem Zitat aus dem Text.

	R	F
a. Die Psychoanalyse wurde von Sigmund Freud gegründet. **Zitat :**.....		
b. Er studierte Rechtswissenschaften. **Zitat :** ……		
c. Freud arbeitete als Lehrer an der Universität Wien. **Zitat :** ……		
d. Seine Tochter Anna beschäftigte sich nicht mit der Psychologie. **Zitat :** ……		

2) Fragen zum Text.

a. Wer war Sigmund Freud?

b. Welche Tätigkeiten hat er ausgeübt?

c. Erklären Sie den folgenden Satz: „Seine Versuche mit Kokain führten zur Entwicklung der Lokalanästhesie “.

3) Kombinieren Sie.

1. Psychologie	a. Komponist
2. Musik	b. Schauspieler
3. Film	c. schreiben
4. Bücher	d. studieren

1	2	3	4

4) Geben Sie dem Text einen Titel.

II) Sprachfähigkeit (8 Pte)

A. Wortschatz

1) Ersetzen Sie das unterstrichene Wort durch ein Synonym aus dem Text.

Sigmund Freud **unterrichtete** Psychologie an der Universität.

2) Ergänzen Sie mit dem Gegenteil des unterstrichenen Wortes aus dem Text.

Cheikh Ben Badis …… 1908 sein Studium an der Zeituna-Universität und **endete** es im Jahr 1912.

3) Wortbildung

a. Bilden Sie aus dem folgenden Substantiv das passende Adjektiv.

die Kinder → ……..

b. Bilden Sie aus dem folgenden Verb das passende Substantiv.

studieren → … ……

4) Übersetzen Sie ins Arabische: „Ab 1902 lehrte Sigmund Freud als Professor für Neuropathologie an der Universität Wien".

B. Grammatik

1) Setzen Sie ins Präsens.

Freud bestand sein Abitur im Alter von 17 Jahren.

2) Setzen Sie ins Passiv.

Der Wissenschaftler hat eine Heilungstherapie entwickelt.

3) Bilden Sie einen Finalsatz mit "damit" oder "um,…zu".

Freud entwickelte die Lokalanästhesie. Er konnte den Kranken helfen.

4) Ergänzen sie mit den folgenden Präpositionen (auf-aus-um- an)

a) Viele Menschen leiden …… psychologischen Krankheiten.
b) Die Patienten warten …… ihren Facharzt.
c) Die Krankenschwester kümmert sich …. die Kranken.
d) Die Universität besteht ….. vielen Fakultäten.

5) Deklinieren Sie.

D…bekannt…..Schriftsteller hat einen groß…. Erfolg mit sein…. letzten Werk.

III) Schreibfähigkeit (5 Pte) (Ein Thema zur Wahl)

Thema1: Schreiben Sie kurz über einen Künstler oder eine Künstlerin, die Sie gern haben.

Thema2: Anhand folgender Informationen schreiben Sie ein paar Zeilen über „Kateb Yacine".

*** Geburtsdatum:** 6.August 1929
***Geburtsort**: Constantine
*** Was ist er?** Schriftsteller
*** Studium:** Koranschule, dann das Französische Gymnasium.
***Wichtige Ereignisse**:- Teilnahme an der nationalistischen Demonstration von 1945 in Sétif.
- Verhaftung von der französischen Armee.
***Tätigkeit:** 1948-1951 Journalist bei „Alger Républicain-Zeitung".
***Werke:** -Nedjma (1956)
- La guerre de 2000 ans (1974)
- Mohammed prends ta valise (1972)
*** Tod:** 28. Oktober 1989 in Grenoble (Frankreich)

انتهى الموضوع الأول

الموضوع الثاني

Text: ……

Die Erfindungen haben eine große Bedeutung für die Menschheit und ihren Fortschritt. Die Entwicklung der Wissenschaft und Technik verbessert das Leben des Menschen. Die alten Wissenschaftler, Erfinder und Entdecker, wie zum Beispiel Gutenberg, Edison, Röntgen und Einstein haben das Leben in allen Bereichen revolutioniert. Früher waren die Maschinen und Geräte nicht so entwickelt wie heute. Die moderne Technik macht uns heute das Leben leichter, einfacher und bequemer, z.B. Handy, Computer, Auto. Die Technik erlaubt uns, unsere Arbeit schneller, besser und präziser zu machen. Wir haben heute zu Hause die Mikrowelle, die Spülmaschine, die Waschmaschine, den Mixer und den Kühlschrank. Ein kleines technisches Wunder – das Handy – erleichtert uns das Leben. Mit Handy kann man telefonieren, Fotos machen, E-Mails schicken, im Internet surfen und Radio hören. Die jungen Leute tauschen gerne SMS aus, benutzen es als Rechner oder Wecker. Auch die älteren Menschen lernen ein Handy zu gebrauchen. Nachteil: das ständige Klingeln* nervt und störend* ist das laute Sprechen und Lachen beim Telefonieren. Durch alle diese Erfindungen und Entdeckungen sind die großen Persönlichkeiten weltberühmt geworden.

www.google.de (verarbeitet)

*das Klingeln: la sonnerie / الرنة *störend: gênant / مزعج

I) Textverständnis (07 Pte)

1) Richtig oder falsch ? Begründen Sie Ihre Antwort mit einem Zitat aus dem Text.

	R	**F**
a. Die Maschinen waren früher sehr entwickelt. Zitat :……		
b. Heutzutage wird die Arbeit schneller gemacht. Zitat :……		
c. Nur junge Leute gebrauchen das Handy. Zitat :……		
d. Viele Wissenschaftler wurden durch ihre Forschungen bekannt. Zitat :……		

2) Fragen zum Text.

a. Welche Geräte sind heute nützlich bei der Hausarbeit?

b. Das Handy hat viele Funktionen. Zitieren Sie vier Beispiele aus dem Text.

c. Erklären Sie den folgenden Satz: „Die Entwicklung der Wissenschaft und Technik verbessert das Leben des Menschen.“

3) Kombinieren Sie.

1. Gerät — a. entwickeln
2. Handy — b. speichern
3. Daten — c. anrufen
4. Technik — d. funktionieren

1	2	3	4
…	…	…	…

4) Geben Sie dem Text einen Titel. ……..

II. SPRACHFÄHIGKEIT (08 Pte)

A. Wortschatz.

1) Ersetzen Sie das unterstrichene Wort durch ein Synonym aus dem Text.

Dank dem technischen Fortschritt haben die Menschen ein **komfortables** Leben.

2) Ersetzen Sie das unterstrichene Wort durch ein Gegenteil aus dem Text.

Der Gebrauch dieses Geräts ist **kompliziert**.

3) Wortbildung.

a. Bilden Sie aus dem folgenden Verb das passende Substantiv.

stören: …… ……

b. Bilden Sie ein Kompositum.

das Handy + die Kosten → …… ……

4) Übersetzen Sie ins Arabische.

„Früher waren die Maschinen und Geräte nicht so entwickelt wie heute."

B. Grammatik.

1) Setzen Sie ins Präteritum.

Die Wissenschaft und die Technik verbessern unser Leben.

2) Setzen Sie ins Passiv.

Gutenberg hat die Druckmaschine erfunden.

3) Bilden Sie einen Finalsatz mit „damit "**oder „um….zu**".

Die Menschen brauchen neue Maschinen. Sie können ihre Arbeit erleichtern.

4) Ergänzen Sie das passende Relativpronomen.

Das Handy, ……. die Leute täglich gebrauchen, ist von guter Qualität.

5) Ersetzen Sie die unterstrichenen Wörter durch das passende Modalverb.

Die meisten Jugendlichen **<u>haben die Absicht</u>**, neue Geräte **<u>zu</u>** benutzen.

III. SCHREIBFÄHIGKEIT (05 Pte) (ein Thema zur Wahl)

Thema 1: Welche Erfindungen haben das Leben des Menschen stark revolutioniert? Schreiben Sie kurz darüber.

Thema 2: Die moderne Technik hat unser Leben positiv und negativ beeinflusst.

Mit Hilfe folgender Stichpunkte schreiben Sie einige Zeilen dazu.

- moderne Maschinen und Geräte → Zeitgewinn / hohe Produktion
- Komfort - Luxus → neue Computer / schnelle Autos /moderne Handys
- medizinische Fortschritte → Krankheiten bekämpfen/ Medikamente entwickeln
- Arbeitslosigkeit → wegen Roboter
- Umweltprobleme → Industrie
- Kriege →Waffen / Atombomben …

انتهى الموضوع الثاني